

## UREDBA SVETA (ES) št. 1100/2009

z dne 17. novembra 2009

## o izvajanju člena 7(2) Uredbe (ES) št. 423/2007 o omejevalnih ukrepih proti Iranu in razveljavitvi Sklepa 2008/475/ES

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 423/2007 <sup>(1)</sup> in zlasti člena 15(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 19. aprila 2007 sprejel Uredbo (ES) št. 423/2007 o omejevalnih ukrepih proti Iranu. Člen 15(2) te uredbe določa, da Svet sestavi, pregleda in spremeni seznam oseb, subjektov in organov iz člena 7(2) te uredbe.
- (2) Svet je 23. junija 2008 sestavil seznam oseb, subjektov in organov, ki je v Prilogi V, za katero se uporablja člen 7(2) Uredbe (ES) št. 423/2007. V skladu s členom 15(3) navedene uredbe je Svet v zvezi z odločitvami, sprejetimi po členu 15(2), podal individualne in specifične razloge ter z njimi seznanil zadevne osebe, subjekte in organe.
- (3) V skladu s členom 15(2) Uredbe (ES) št. 423/2007 je Svet v celoti pregledal seznam oseb, skupin in subjektov iz člena 7(2) navedene uredbe. Pri tem je upošteval pripombe, ki so jih zadevne osebe, skupine in subjekti predložili Svetu.

- (4) Svet je sklenil, da bi se za osebe, skupine in subjekte iz Priloge V k Uredbi (ES) št. 423/2007 morali še naprej uporabljati posebni omejevalni ukrepi, določeni v navedeni uredbi.
- (5) Seznam oseb in subjektov bi bilo treba spremeniti, da bi lahko upoštevali spremembe v vladi in administraciji v Iranu ter okoliščine, v katerih so zadevni posamezniki in subjekti.
- (6) Seznam oseb, skupin in subjektov iz člena 7(2) Uredbe (ES) št. 423/2007 bi bilo treba ustrezno posodobiti.
- (7) Sklep Sveta 2008/475/ES z dne 23. junija 2008 o izvajanju člena 7(2) Uredbe (ES) št. 423/2007 o omejevalnih ukrepih proti Iranu <sup>(2)</sup> je nadomeščen s to uredbo. Zato je treba navedeni sklep razveljaviti –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

## Člen 1

Priloga V k Uredbi (ES) št. 423/2007 se nadomesti z besedilom iz Priloge k tej uredbi.

## Člen 2

Sklep 2008/475/ES se razveljavi.

## Člen 3

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 17. novembra 2009

Za Svet  
Predsednik  
C. BILDT

<sup>(1)</sup> UL L 103, 20.4.2007, str. 1.<sup>(2)</sup> UL L 163, 24.6.2008, str. 29.

## PRILOGA

## „PRILOGA V

## Seznam oseb, subjektov in organov iz člena 7(2)

## A. Fizične osebe

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
1.	Reza AGHAZADEH	Datum rojstva: 15. 3. 1949, številka potnega lista: S4409483, veljavnost 26. 4. 2000–27. 4. 2010, izdan v Teheranu, številka diplomatskega potnega lista: D9001950, izdan 22. 1. 2008, veljavnost: do 21. 1. 2013, kraj rojstva: Khoy.	Nekdanji vodja Iranske organizacije za atomsko energijo (AEOI). AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.4.2007
2.	Brigadni general IRGC Javad DARVISH-VAND		Pooblaščenec za nadzor na iranskem ministrstvu za obrambo in logistiko oboroženih sil (MODAFL). Pristojen za vse objekte in naprave MODAFL.	24.6.2008
3.	Brigadni general IRGC Seyyed Mahdi FARAHI		Generalni direktor Organizacije za obrambno industrijo (DIO), ki je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.6.2008
4.	Dr. Hoseyn (Hossein) FAQIHIAN	Naslov NFPC: AEOI-NFPD, P.O. BOX: 11365-8486, Teheran/Iran	Namestnik in generalni direktor Podjetja za proizvodnjo in dobavo jedrskega goriva (NFPC), dela AEOI. AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006). Svet guvernerjev IAEA in Varnostni svet od Irana zahtevata, da prekine dejavnosti, povezane z bogatitvijo urana, v katerih sodeluje NFPC.	24.4.2007
5.	Inženir Mojtaba HAERI		Namestnik ministra, pristojen za industrijo, na iranskem ministrstvu za obrambo in logistiko oboroženih sil (MODAFL). Nadzoruje AIO in DIO.	24.6.2008
6.	Brigadni general IRGC Ali HOSEYNITASH		Vodja generalne uprave iranskega Vrhovnega sveta za nacionalno varnost in udeležen pri oblikovanju politike v zvezi z jedrskimi vprašanji.	24.6.2008
7.	Mohammad Ali JAFARI, IRGC		Poveljnik v IRGC.	24.6.2008
8.	Mahmood JANNATIAN	Datum rojstva: 21. 4. 1946, številka potnega lista: T12838903.	Namestnik vodje Iranske organizacije za atomsko energijo (AEOI).	24.6.2008
9.	Said Esmail KHALILI-POUR (alias LANGROUDI)	Datum rojstva: 24. 11. 1945, kraj rojstva: Langroud.	Namestnik vodje AEOI. AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.4.2007

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
10.	Ali Reza KHANCHI	Naslov NRC: AEOI- NRC, P.O. BOX: 11365-8486, Teheran/Iran; Faks: (+9821) 8021412	Vodja Centra za jedrske raziskave AEOI v Teheranu. IAEA od Irana še naprej zahteva pojasnilo glede poskusov ločevanja plutonija, izvedenih v TNRC, in glede prisotnosti delcev visoko obogatene urana (HEU) v vzorcih iz okolja, vzetih v skladišču odpadkov v Karadžu, kjer so našli zabojnike za skladiščenje tarč z osiromašenim uranom, uporabljenih v teh poskusih. AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.4.2007
11.	Ebrahim MAHMUD-ZADEH		Generalni direktor podjetja IEI (Iran Electronic Industries).	24.6.2008
12.	Brigadni general Beik MOHAMMADLU		Namestnik ministra, pristojen za preskrbo in logistiko, na iranskem ministrstvu za obrambo in logistiko oboroženih sil (MODAFL).	24.6.2008
13.	Anis NACCACHE		Direktor družbe Barzagani Tejarat Tavanmad Saccal companies; njegova družba je poskušala pridobiti občutljivo blago v korist subjektov, navedenih v resoluciji 1737 (2006).	24.6.2008
14.	Brigadni general Mohammad NADERI		Vodja Organizacije za vesoljsko industrijo (AIO); AIO je sodelovala v občutljivih iranskih programih.	24.6.2008
15.	Brigadni general IRGC Mostafa Mohammad NAJJAR		Minister za notranje zadeve in nekdanji minister MODAFL, pristojen za vse vojaške programe, vključno s programi balističnih izstrelkov.	24.6.2008
16.	Dr. Javad RAHIQI (RAHIGHI)	Datum rojstva: 21. 4. 1954, datum rojstva po starem iranskem koledarju: 1. 5. 1954, kraj rojstva: Mashad.	Vodja skupine za nevtronsko fiziko v AEOI. AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.4.2007
17.	Ali Akbar SALEHI		Vodja Iranske organizacije za atomsko energijo (AEOI). AEOI nadzira iranski jedrski program in je bila uvrščena na seznam z RVSZN 1737 (2006).	17.11.2009
18.	Kontraadmiral Mohammad SHAFI RUDSARI		Namestnik ministra, pristojen za usklajevanje, na MODAFL.	24.6.2008
19.	Brigadni general IRGC Ali SHAMSHIRI		Namestnik ministra, pristojen za protiobveščevalno delovanje, na MODAFL, odgovoren za varnost osebja in naprav MODAFL.	24.6.2008
20.	Abdollah SOLAT SANA		Generalni direktor obrata za predelovanje urana (UCF) v Esfahanu. Ta obrat izdeluje pogonsko snov (UF6) za obrat za bogatitev urana v Natanzu. Solat Sana je 27. avgusta 2006 od predsednika Ahmadinedžada prejel posebno nagrado za svoje delo.	24.4.2007
21.	Brigadni general IRGC Ahmad VAHIDI		Minister MODAFL in nekdanji namestnik vodje MODAFL.	24.6.2008

## B. Pravne osebe, subjekti in organi

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
1.	Organizacija za vesoljsko industrijo (AIO)	AIO, 28 Shian 5, Lavizan, Teheran	AIO nadzira iransko proizvodnjo raket, vključno s koncerni Shahid Hemmat, Shahid Bagheri in Fajr, ki so bile vse uvrščene na seznam z RVSN 1737 (2006). Vodja AIO in dva druga visoka uradnika sta bila prav tako uvrščena na seznam z RVSN 1737 (2006).	24.4.2007
2.	Armament Industries	Pasdaran Av., P.O. BOX: 19585/ 777, Teheran	Podružnica DIO (Organizacija za obrambno industrijo).	24.4.2007
3.	Armed Forces Geographical Organisation		Namenjena zagotavljanju geoprostorskih podatkov za program balističnih raket	24.6.2008
4.	Banka Melli, Banka Melli Iran (vključno z vsemi podružnicami) in hčerinske družbe:	Ferdowsi Avenue, PO BOX: 11365-171, Teheran	Zagotavlja ali poskuša zagotavljati finančno pomoč družbam, ki so vključene v nabavo blaga ali dobavljajo blago za iranski jedrski program in program balističnih raket (AIO, SHIG, SBIG, AEOI, Novin Energy Company, Mesbah Energy Company, Kalaye Electric Company in DIO). Banka Melli ima vlogo posrednika za občutljive dejavnosti Irana. Posredovala je pri številnih nakupih občutljivih materialov za iranski jedrski program in program balističnih raket. V imenu subjektov, povezanih z iransko jedrsko in raketno industrijo, je opravila vrsto finančnih storitev, vključno z odpiranjem akreditivov in vodenjem računovodskih evidenc. Številne navedene družbe so bile uvrščene na seznam z RVSN 1737 (2006) in 1747 (2007). Banka Melli ni prekinila svojih dejavnosti, s katerimi podpira in spodbuja občutljive dejavnosti Irana. Z izkoriščanjem svojih bančnih povezav še naprej nudi podporo in finančne storitve subjektom, ki so na seznamu ZN in EU, pri tovrstnih dejavnostih. Prav tako deluje v imenu in v skladu z navodili teh subjektov, vključno z Banko Sepah, in pri tem pogosto deluje prek njihovih podružnic in družabnikov.	24.6.2008
(a)	Banko Melli Bank plc	London Wall, 11th floor, London EC2Y 5EA, Združeno kraljestvo		
(b)	Banko Melli Iran Zao Ferdowsi Avenue, P.O.	9/1, Ulitsa Mashkova, Moskva, 130064, Rusija		
5.	Raziskovalni center za obrambno tehnologijo in znanost (DTSRC) – znan tudi pod nazivom Raziskovalni center za izobraževanje/Moassese Amozeh Va Tahgiaghati (ERI/MAVT Co.)	Pasdaran Av., P.O. BOX: 19585/ 777, Teheran	Pristojen za raziskave in razvoj. Podružnica DIO. DTSRC skrbi za velik del nabav DIO.	24.4.2007

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
6.	Iran Electronic Industries	P.O. BOX: 18575-365, Teheran, Iran.	Podružnica v celoti pripada MODAFL (in je zato sestrška organizacija AIO, AvIO in DIO). Njena vloga je proizvodnja elektronskih sestavnih delov za iraške sisteme orožja.	24.6.2008
7.	Zračne sile IRGC		Vodi iransko evidenco balističnih raket kratkega in dolgega dosega. Vodja zračnih sil IRGC je bil uvrščen na seznam z RVSZN 1737 (2006).	24.6.2008
8.	Khatem-ol Anbiya Construction Organisation	221, North Falamak-Zarafshan Intersection, 4th Phase, Shahkrak-E-Ghods, Teheran 14678, Iran	Koncern v lasti IRGC. Uporablja tehnične vire IRGC za konstrukcijske dejavnosti; glavni izvajalec pri večjih projektih, vključno z gradnjo tunelov; namenjen podpori iranskemu jedrskemu programu in programu balističnih raket.	24.6.2008
9.	Univerza za obrambno tehnologijo Malek Ashtar		Povezana z ministrstvom za obrambo; leta 2003 je v tesnem sodelovanju z AIO uvedla usposabljanje o balističnih raketah.	24.6.2008
10.	Marine Industries	Pasdaran Av., P.O. BOX: 19585/777, Teheran	Podružnica DIO.	24.4.2007
11.	Mechanic Industries Group		Je bila vključena v izdelavo sestavnih delov za program balističnih raket.	24.6.2008
12.	Ministrstvu za obrambo in logistiko oboroženih sil (MODAFL)	West side of Dabestan Street, Abbas Abad District, Teheran	Pristojno za iraške raziskovalne, razvojne in proizvodne programe na obrambnem področju, vključno z jedrskim programom in programom balističnih raket.	24.6.2008
13.	Ministrstvo za obrambo – logistika, izvoz (MODLEX)	P.O. BOX: 16315-189, Teheran, Iran	Je organ MODAFL, pristojen za izvoz, in agencija, prek katere se izvažajo izdelane orožje v primeru prenosa iz ene države v drugo. V skladu z Resolucijo VS ZN 1747 (2007) MODLEX naj ne bi trgovala.	24.6.2008
14.	3M Mizan Machinery Manufacturing		Navidezna družba AIO, vključena v nakupe na balističnem področju.	24.6.2008
15.	Podjetje za proizvodnjo in dobavo jedrskega goriva (NFPC)	AEIO-NFPD, P.O. BOX: 11365-8486, Teheran/Iran	Oddelek za proizvodnjo jedrskega goriva (NFPD) AEIO je odgovoren za raziskave in razvoj na področju ciklusa jedrskega goriva, vključno z raziskovanjem urana, izkopavanjem uranove rude, mletjem, predelavo urana in ravnanjem z jedrskimi odpadki. NFPC je naslednik NFPD, podružnica AEIO, ki vodi raziskave in razvoj na področju ciklusa jedrskega goriva, vključno s predelavo in bogatitvijo urana.	24.4.2007

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
16.	Parchin Chemical Industries		Bila je dejavna na področju pogonske tehnologije za iranski program balističnih raket.	24.6.2008
17.	Special Industries Group	Pasdaran Av., P.O. BOX: 19585/ 777, Teheran	Podružnica DIO.	24.4.2007
18.	State Purchasing Organisation (SPO)		SPO po vsej verjetnosti posreduje pri uvozu že izdelanega orožja. Verjetno je podružnica MODAFL.	24.6.2008“